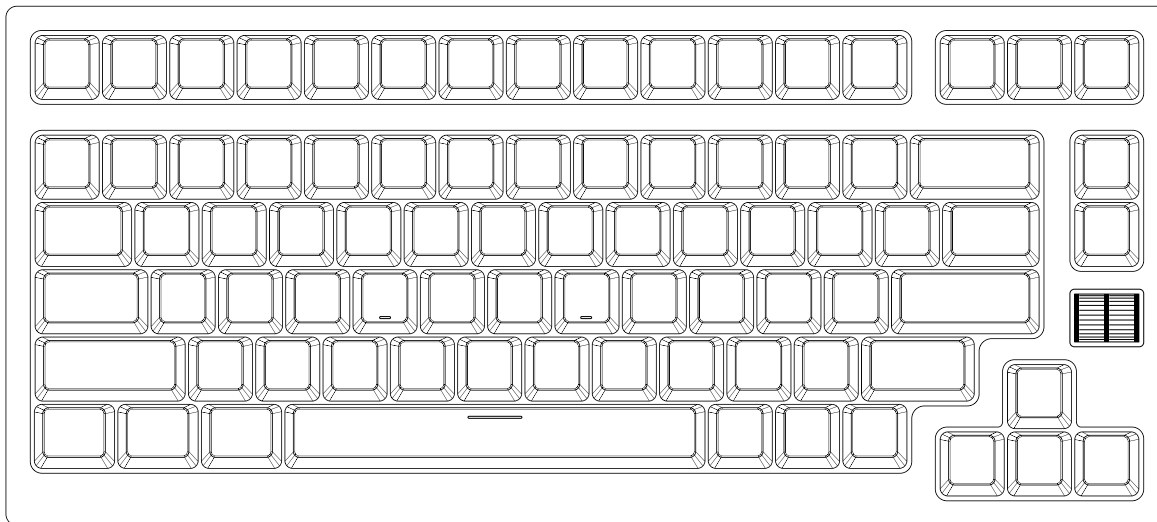


EPOMAKER ECLAIR 75%



75% Hot-Swap Wired/Wireless Mechanical Keyboard Kit

This Quick Guide is an introduction to the use and functionality of the EPOMAKER Eclair 75. For in-depth guide of functionality of the customization software please refer to the manual that you can find in the official epomaker website at <https://epomaker.com/pages/software-downloads>

Should you require more assistance please email us at support@epomaker.com



Made in China

Manufacturer: Shenzhen Changyun Technology Co., Ltd.
Address: Seventh Floor, Kai Daer Building, No.168 Tongsha Road, Xili Street, Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, CN
Email: support@epomaker.com
Web: www.epomaker.com



APEX CE SPECIALISTS LIMITED

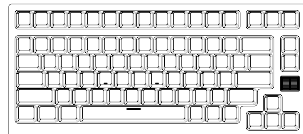
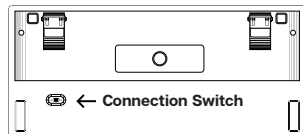
Address: UNIT 3D NORTH POINT HOUSE, NORTH POINT BUSINESS PARK, NEW MALLOW ROAD CORK, T23 AT2P, IRELAND
Contact: Wells
Tel: +353212066339
Email: info@apex-ce.com

Downloaded from www.epomaker.com/manual.org



SHORTCUTS

FN + F1	My Computer
FN + F2	Search
FN + F3	Calculator
FN + F4	Player
FN + F5	Last song
FN + F6	Next song
FN + F7	Stop
FN + F8	Pause/Play
FN + F9	Mute
FN + F10	VOL-
FN + F11	VOL+
FN + F12	Lock the keyboard
FN+ ESC	Restore the default setting
FN+ WIN	Lock Windows

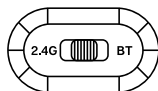


BACKLIGHT SETTINGS

FN + ↑	Backlight Brightness +
FN + ↓	Backlight Brightness -
FN + ←	Backlight Effect Speed -
FN + →	Backlight Effect Speed +
FN+R-CTRL	Switch the decorative light effect
FN+R-SHIFT	Switch the backlight color
FN+ 	Switch the light effect
FN + BACKSPACE	Turn on/off the RGB

CONNECTION SETTINGS

2.4G Wireless ← USB-C → Bluetooth 5.1



You can find the switch to change the connection switch mode on the back of the keyboard. Move the switch to the left, right or center depending on the mode that you wish to use.

FN + 1	Bluetooth Device 1 Short press to switch, long press 3S to enter Bluetooth device 1
FN + 2	Bluetooth Device 2 Short press to switch, long press 3S to enter Bluetooth device 2
FN + 3	Bluetooth Device 3 Short press to switch, long press 3S to enter Bluetooth device 3
FN + 4	Wireless 2.4G Long press 3S to enter 2.4G mode

CHANGE RGB EFFECTS

Pressing Fn+| at the same time allows you to switch the RGB effect of your Eclair 75% keyboard kit.

PAIRING BLUETOOTH

Long press the FN+1/2/3 for 3 seconds, the keyboard will start pairing, the light will flash and stays on 10s. If there's no connection, the keyboard will enter into sleep mode.

PAIRING WIRELESS 2.4GHZ

Firstly, turn on the keyboard, press FN+4 to enter 2.4G mode, then press FN+4 key combination 3S to enter pairing mode, plug the receiver into your device, and you will see the light flashes, then exit pairing after successful recognized, the mode LED is always on for 2S, after the 30s, exit pairing mode, the light goes off, and the keyboard goes to sleep.

RECONNECTION INSTRUCTION

When the keyboard is turned on or wakes from sleep mode, only the current device will be reconnected; if the reconnection is unsuccessful, it will go to sleep, and will continue to reconnect after the key is woken up.

The indicator light flashes slowly when reconnecting with Bluetooth, and is always on for 10S after connection. If you press the button during reconnection, the reconnection time will become longer. Counting within 10S after releasing the button, if the pairing is successful, the keyboard will enter pairing mode. If the reconnection fails, the light will go off and the keyboard will enter sleep mode, but the data of last successful pairing will be retained.

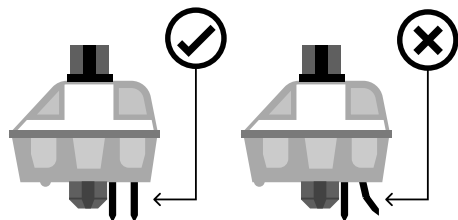
PRODUCT SPECIFICATIONS

NUMBER OF KEYS	81 KEYS
WHEEL FUNCTION	MULTIMEDIA WHEEL CONTROL
HOT-SWAP	YES
BACKLIGHT	21 RGB BACKLIGHT EFFECTS
CONNECTION	BLUETOOTH 5.0/2.4GHZ/TYPER-C WIRED
COMPATIBILITY	WINDOWS/MAC
WORKING CURRENT	3000mAh
PRODUCT WEIGHT	1000G±20G
PRODUCT DIMENSIONS	328*148*42.3 mm

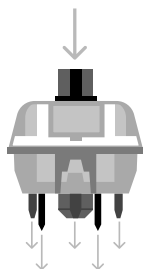


REPLACING KEYCAPS AND SWITCHES

For a full guide on how to remove keycaps and switches scan the QR Code or type in your browser:
<https://epomaker.com/blogs/guides/diy-guide-how-to-remove-and-replace-your-mechanical-keyboard-switches>



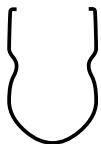
Before installing switches, be sure the pins are clean and straight.



Push Straight Down

Please be gentle. Be sure the pins are aligned with the slots.

Included Tools



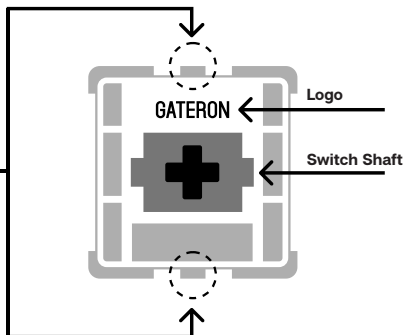
Switch Puller



Keycap Puller

Mechanical Switch

Example of a switch as seen from top after you remove the keycap to prepare for switch removal.



The Switch Puller tool aligns Vertically to the Switch to unclip the plastic securing the switch to the plate.

Remove Switches

1. Grab your Switch Removal Tool and align the gripping teeth vertically (on the Y-Axis) at the center of the switch, as shown in the example graphic above.
2. Grab the switch with the Switch Puller and apply pressure until the switch releases itself from the plate.
3. Using firm but gentle force pull the switch away from the keyboard using a vertical motion.



Note: If the key doesn't work its possible you may have bent one of the switches while installing it. Pull the switch out and repeat the process.

Pins may be damaged beyond repair and need replacement if this process is not done correctly. Never apply excessive force when replacing keycaps or switches. If you cannot remove or install keycaps or switches please contact customer service as soon as possible to avoid damage to the keyboard due to operating errors.

Install Switches

1. Check that all the switch metallic pins are perfectly straight and clean.
2. Align the switch vertically to have the Gateron logo facing north. The pins should align themselves to the keyboard PCB.
3. Press the switch down until you hear a click. This means your switch clips have attached themselves to the keyboard plate.
4. Inspect the switch to ensure it's properly attached to your keyboard, and test it.

TECHNICAL ASSISTANCE

For technical assistance, please email to support@epomaker.com with your purchase order number and a detailed description of your issue.

We normally respond to enquiries within 24 hours. If you purchased your keyboard from a distributor or not from any official store of Epomaker, please contact them directly for any additional help.

COMMUNITY FORUMS

Join our community and learn together with other keyboard enthusiasts.



<https://discord.gg/2q3Z7C2>



<https://www.reddit.com/user/epomaker/>

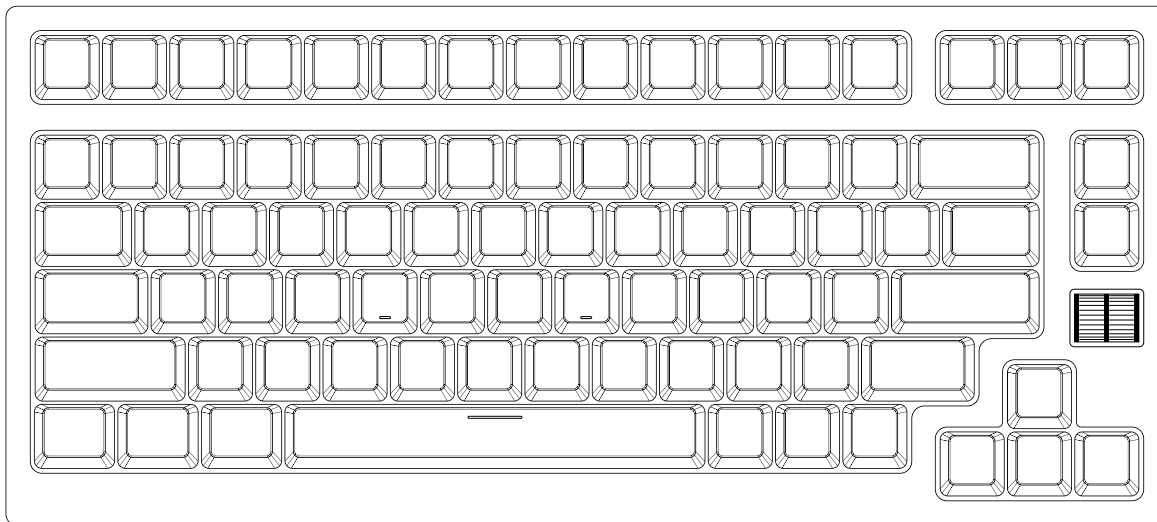
WARRANTY

EPOMAKER's Warranty covers any factory defects that might affect the proper functionality of your purchase. It doesn't cover any damage that may occur from normal wear and tear. If your product is defective we will send you a replacement unit. Replacement units might require you to send the defective unit back to Epomaker.

We provide a 1 year warranty for our products when bought from our website (EPOMAKER.com). Your item will not be covered by your 1 year warranty if the inspection shows any sign of modification or changes unsupported by the original product, these include: Changing internal components, Assembling and reassembling the product, Replacing Batteries, etc.

We will ONLY cover the item if it is bought from our official stores. You do not have a warranty with us if you bought the item from another reseller or likewise. Please contact the store that you bought your product from to resolve issues.

EPOMAKER ECLAIR 75%



75 % Hot-Swap-Kit für kabelgebundene/drahtlose mechanische Tastaturen

Diese Kurzanleitung ist eine Einführung in die Nutzung und Funktionalität des EPOMAKER Eclair 75.

Eine ausführliche Anleitung zu den Funktionen der Anpassungssoftware finden Sie im Handbuch, das Sie auf der offiziellen EPOMAKER-Website unter <https://epomaker.com/pages/software-downloads> finden.

Sollten Sie weitere Hilfe benötigen, senden Sie uns bitte eine E-Mail an support@epomaker.com.



Made in China

Manufacturer: Shenzhen Changyun Technology Co., Ltd.
Address: Seventh Floor, Kai Daer Building, No.168 Tongsha Road,
Xili Street, Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, CN
Email: support@epomaker.com
Web: www.epomaker.com



APEX CE SPECIALISTS LIMITED

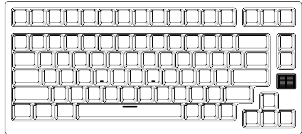
Address: UNIT 3D NORTH POINT HOUSE, NORTH POINT BUSINESS
PARK, NEW MALLOW ROAD CORK, T23 AT2P, IRELAND
Contact: Wells
Tel: +353212066339
Email: info@apex-ce.com

Downloaded from www.epomaker.com/manual.org



TASTENKOMBINATIONEN

FN + F1	Mein Computer
FN + F2	Suchen
FN + F3	Taschenrechner
FN + F4	Spieler
FN + F5	Letztes Lied
FN + F6	Nächstes Lied
FN + F7	Anhalten
FN + F8	Pause/Wiedergabe
FN + F9	Stummschalten
FN + F10	VOL-
FN + F11	VOL+
FN + F12	Sperren des Tastatur
FN+ ESC	Wiederherstellen der Standardeinstellung
FN+ WIN	Windows sperren

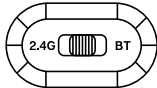


HINTERGRUNDBELEUCHTUNG

FN + ↑	RGB-Helligkeit+
FN + ↓	RGB-Helligkeit-
FN + ←	RGB-Geschwindigkeit-
FN + →	RGB-Geschwindigkeit+
FN+R-CTRL	Schalten Sie den dekorativen Lichteffect ein
FN+R-SHIFT	Umschalten der Farbe der Hintergrundbeleuchtung
FN+\	Den Lichteffect umschalten
FN + BACKSPACE	Hintergrundbeleuchtung ein-/ ausschalten

ANSCHLUSS

2.4G Wireless ← USB-C → Bluetooth 5.1



Auf der Rückseite der Tastatur befindet sich der Schalter zum Ändern des Anschlussmodus. Schieben Sie den Schalter nach links, rechts oder in die Mitte, je nachdem, welchen Modus Sie verwenden möchten.

FN + 1	Bluetooth-Gerät 1 Kurzes Drücken zum Umschalten, langes Drücken von 3S zum Aufrufen von Bluetooth-Gerät 1
FN + 2	Bluetooth-Gerät 2 Kurzes Drücken zum Umschalten, langes Drücken von 3S zum Aufrufen von Bluetooth-Gerät 2
FN + 3	Bluetooth-Gerät 3 Kurzes Drücken zum Umschalten, langes Drücken von 3S zum Aufrufen von Bluetooth-Gerät 3
FN + 4	2.4GHz Drahtlos Langes Drücken von 3S zum Aufrufen des 2. 4G-Modus

RGB-EFFEKTE ÄNDERN

Durch gleichzeitiges Drücken von Fn+\ können Sie den RGB-Effekt Ihres Elclair 75% Tastatur-Kits umschalten.

BLUETOOTH-KOPPLUNG

Drücken Sie FN+1/2/3 3 Sekunden lang, die Tastatur beginnt mit dem Pairing, das Licht blinkt und bleibt 10 Sekunden lang an. Wenn keine Verbindung zustande kommt, geht die Tastatur in den Ruhezustand über.

PAIRING DRAHTLOS 2.4GHZ

Schalten Sie zunächst die Tastatur ein, drücken Sie FN+4, um in den 2.4G-Modus zu gelangen, dann drücken Sie die Tastenkombination FN+4 3S, um in den Pairing-Modus zu gelangen, schließen Sie den Empfänger an Ihr Gerät an, und Sie werden sehen, dass das Licht blinkt, dann beenden Sie das Pairing nach erfolgreicher Erkennung, die Modus-LED leuchtet immer für 2S, nach 30s verlassen Sie den Pairing-Modus, das Licht geht aus, und die Tastatur geht in den Schlafmodus.

ANWEISUNG ZUM WIEDERANSCHLIESSEN

Wenn die Tastatur eingeschaltet wird oder aus dem Ruhezustand erwacht, wird nur das aktuelle Gerät wieder verbunden; wenn die Wiederverbindung nicht erfolgreich ist, geht sie in den Ruhezustand über und fährt mit der Wiederverbindung fort, nachdem die Taste aufgeweckt wurde.

Die Anzeigeleuchte blinkt langsam, wenn die Verbindung über Bluetooth wiederhergestellt wird, und leuchtet nach der Verbindung 10 Sekunden lang. Wenn Sie während des Verbindungsaufbaus die Taste drücken, verlängert sich die Zeit für den Verbindungsaufbau. Wenn die Kopplung innerhalb von 10 Sekunden nach dem Loslassen der Taste erfolgreich war, geht die Tastatur in den Kopplungsmodus über. Wenn die Wiederverbindung fehlschlägt, erlischt das Licht und die Tastatur geht in den Ruhezustand über, aber die Daten der letzten erfolgreichen Kopplung bleiben erhalten.

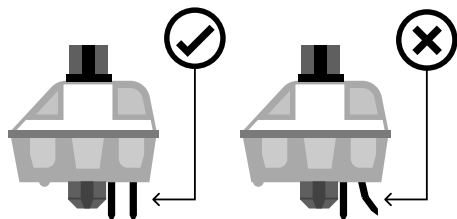
PRODUKTSPEZIFIKATIONEN

ANZAHL DER TASTEN	81 KEYS
RAD FUNKTION	MULTIMEDIA WHEEL CONTROL
HOT-SWAP	YES
HINTERGRUNDBELEUCHTUNG	21 RGB BACKLIGHT EFFECTS
ANSCHLUSS	BLUETOOTH 5.0/2.4GHZ/TYPE-C WIRED
KOMPATIBILITÄT	WINDOWS/MAC
AKKU	3000mAh
PRODUKTGEWICHT	1000G±20G
PRODUKTABMESSUNGEN	328*148*42.3 mm



TOETSKAPJES EN SCHAKELAARS VERVANGEN

Voor een volledige handleiding over het verwijderen van toetskapjes en schakelaars, scan de QR-code of typ in uw browser: <https://epomaker.com/blogs/guides/diy-guide-how-to-remove-and-replace-your-mechanical-keyboard-switches>



Voordat u de schakelaars monteert, moet u ervoor zorgen dat de pennen schoon en recht zijn.

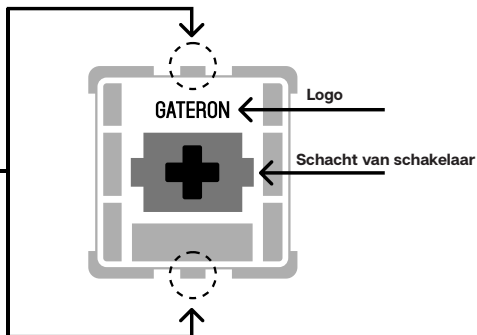
Gerade nach unten drücken

Ga voorzichtig te werk. Zorg ervoor dat de pinnen zijn uitgelijnd met de gleuven.



Mechanische schakelaar

Voorbeeld van een schakelaar van bovenaf gezien nadat u de toetskap hebt verwijderd om het verwijderen van de schakelaar voor te bereiden.



Het gereedschap voor het uittrekken van schakelaars richt zich verticaal op de schakelaar om het plastic los te maken waarmee de schakelaar aan de plaat is bevestigd.

Schakelaars verwijderen

1. Pak uw gereedschap voor het verwijderen van schakelaars en lijn de grijptanden verticaal (op de Y-as) uit op het midden van de schakelaar, zoals weergegeven in de voorbeeldafbeelding hierboven.
2. Pak de schakelaar vast met de schakelaartrekker en oefen druk uit tot de schakelaar zichzelf losmaakt van de plaat
3. Trek de schakelaar met een stevige maar zachte kracht met een verticale beweging weg van het toetsenbord.

Schakelaars installeren

1. Controleer of alle metalen pennen van de schakelaar perfect recht en schoon zijn.
2. Lijn de schakelaar verticaal uit, zodat het Gateron-logo naar het noorden wijst. De pinnen moeten uitgelijnd zijn met de PCB van het toetsenbord.
3. Druk de schakelaar omlaag totdat u een klik hoort. Dit betekent dat de clips van de schakelaar zich aan de toetsenbordplaat hebben bevestigd.
4. Inspecteer de schakelaar om er zeker van te zijn dat hij goed is bevestigd aan uw toetsenbord, en test hem



Opmerking: Als de toets niet werkt, is het mogelijk dat u een van de schakelaars verbogen hebt tijdens de installatie ervan. Trek de schakelaar eruit en herhaal het proces. Als dit proces niet correct wordt uitgevoerd, kunnen de pennen onherstelbaar beschadigd raken en moeten ze worden vervangen. Oefen nooit overmatige kracht uit bij het vervangen van toetskapjes of schakelaars. Als u de toetskapjes of schakelaars niet kunt verwijderen of installeren, neem dan zo snel mogelijk contact op met de klantenservice om schade aan het toetsenbord als gevolg van bedieningsfouten te voorkomen.

TECHNISCHE BIJSTAND

Voor technische bijstand stuurt u een e-mail naar support@epomaker.com met uw bestelnummer en een gedetailleerde beschrijving van uw probleem.

Normaal gesproken beantwoorden wij uw vragen binnen 24 uur. Als u uw toetsenbord bij een distributeur of niet bij een officiële winkel van Epomaker hebt gekocht, neem dan rechtstreeks contact met hen op voor eventuele aanvullende hulp.

FORUMS VAN DE GEMEENSCHAP

Word lid van onze community en leer samen met andere toetsenbordenthousiastelingen.



<https://discord.gg/2q3Z7C2>



<https://www.reddit.com/user/epomaker/>

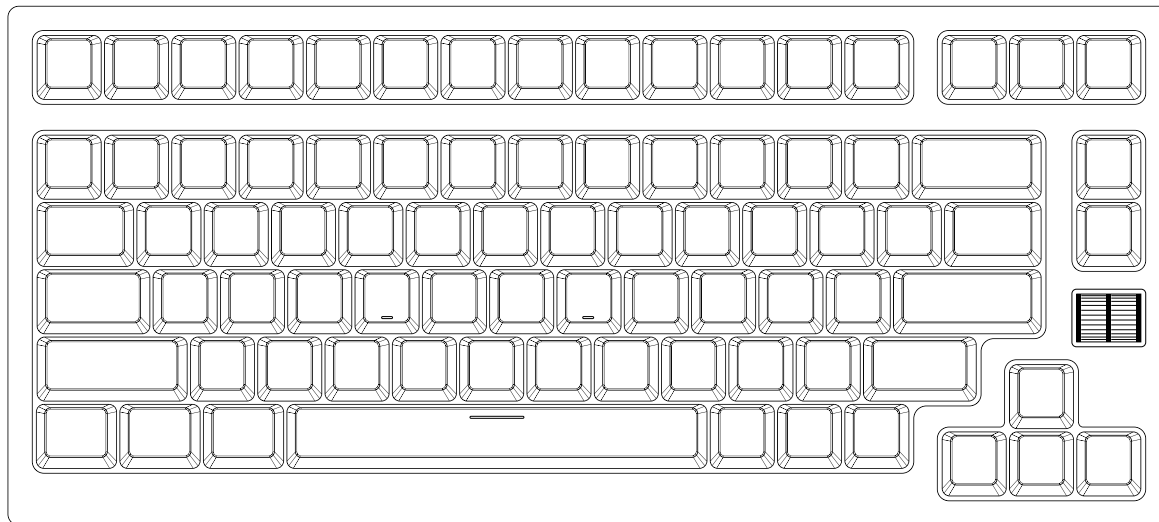
GARANTIE

De garantie van EPOMAKER dekt alle fabrieksfouten die van invloed kunnen zijn op de goede werking van uw aankoop. Het dekt geen schade die kan ontstaan door normale slijtage. Als uw product defect is, sturen wij u een vervangend apparaat. Voor vervanging kan het nodig zijn dat u het defecte apparaat terugstuurt naar Epomaker.

Wij bieden 1 jaar garantie op onze producten bij aankoop via onze website (EPOMAKER.com). Uw item zal niet worden gedekt door uw 1 jaar garantie als de inspectie enig teken van wijziging of veranderingen toont die niet worden ondersteund door het originele product, deze omvatten: Het veranderen van interne onderdelen, Het in elkaar zetten en opnieuw in elkaar zetten van het product, Het vervangen van Batterijen, enz.

Wij dekken den Artikel NUR ab, wenn er in unseren offiziellen Geschäften gekauft wurde. Sie haben keine Garantie bei uns, wenn Sie den Artikel bei einem anderen Händler oder ähnlichem gekauft haben. Bitte kontaktieren Sie das Geschäft, in dem Sie Ihr Produkt gekauft haben, um Probleme zu lösen.

EPOMAKER ECLAIR 75%



Kit de teclado mecánico con cable/inalámbrico 75%.

Esta guía rápida es una introducción al uso y funcionalidad del EPOMAKER Eclair 75.

Para una guía en profundidad de la funcionalidad del software de personalización, por favor, consulte el manual que puede encontrar en el sitio web oficial de epomaker en <https://epomaker.com/pages/software-downloads>.

Si necesita más ayuda, envíenos un correo electrónico a support@epomaker.com



Made in China

Manufacturer: Shenzhen Changyun Technology Co., Ltd.
Address: Seventh Floor, Kai Daer Building, No.168 Tongsha Road,
Xili Street, Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, CN
Email: support@epomaker.com
Web: www.epomaker.com

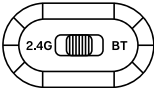


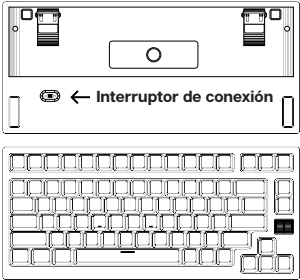
APEX CE SPECIALISTS LIMITED

Address: UNIT 3D NORTH POINT HOUSE, NORTH POINT BUSINESS
PARK, NEW MALLOW ROAD CORK, T23 AT2P, IRELAND
Contact: Wells
Tel: +353212066339
Email: info@apex-ce.com

Downloaded from www.epomaker.com/manual.org



ATAJOS		LUZ DE FONDO	
FN + F1	Mi ordenador	FN + ↑	Brillo RGB+
FN + F2	Buscar	FN + ↓	Brillo RGB-
FN + F3	Calculadora	FN + ←	Velocidad RGB-
FN + F4	Reproductor	FN + →	Velocidad RGB+
FN + F5	Última canción	FN+R-CTRL	Cambia el efecto de luz decorativa
FN + F6	Siguiente canción	FN+R-SHIFT	Cambiar el color de la luz de fondo
FN + F7	Detener	FN+ 	Cambiar el efecto de luz
FN + F8	Pausa/Reproducción	FN + BACKSPACE	Encender/apagar la luz de fondo
FN + F9	Silencio	CONEXIÓN	
FN + F10	VOL-		
FN + F11	VOL+	2.4G Wireless ← USB-C → Bluetooth 5.1	
FN + F12	Bloquear el teclado		
FN+ ESC	Restaurar la configuración por defecto	En la parte posterior del teclado encontrará el interruptor para cambiar el modo de conexión. Mueva el interruptor hacia la izquierda, la derecha o el centro en función del modo que desee utilizar. Interruptor de conexión	
FN+ WIN	Lock Windows		



FN + 1	Dispositivo Bluetooth 1 Pulsación corta para cambiar, pulsación larga 3S para entrar en el dispositivo Bluetooth 1
FN + 2	Dispositivo Bluetooth 2 Pulsación corta para cambiar, pulsación larga 3S para entrar en el dispositivo Bluetooth 2
FN + 3	Dispositivo Bluetooth 3 Pulsación corta para cambiar, pulsación larga 3S para entrar en el dispositivo Bluetooth 3
FN + 4	Inalámbrico 2.4G Long press 3S to enter 2.4G mode

CAMBIAR LOS EFECTOS RGB

Presionando Fn+Nal mismo tiempo puede cambiar el efecto RGB de su kit de teclado Eclair 75%.

EMPAREJAR EL BLUETOOTH

Pulsando prolongadamente el FN+1/2/3 durante 3 segundos, el teclado iniciará el emparejamiento, la luz parpadeará y permanecerá encendida 10s. Si no hay conexión, el teclado entrará en modo de reposo.

EMPAREJAMIENTO INALÁMBRICO 2.4GHZ

Primero, encienda el teclado, presione FN+4 para entrar en el modo 2.4G, luego presione la combinación de teclas FN+4 3S para entrar en el modo de emparejamiento, conecte el receptor a su dispositivo, y verá la luz parpadear, luego salga del emparejamiento después de ser reconocido con éxito, el LED de modo siempre está encendido durante 2S, después de los 30s, salga del modo de emparejamiento, la luz se apaga, y el teclado entra en modo de reposo.

INSTRUCCIÓN DE RECONEXIÓN

Cuando el teclado se enciende o se despierta del modo de reposo, sólo se reconectará el dispositivo actual; si la reconexión no tiene éxito, se pondrá en reposo, y continuará reconectándose después de que se despierte la tecla.

La luz indicadora parpadea lentamente cuando se reconecta con Bluetooth, y siempre está encendida durante 10S después de la conexión. Si se pulsa el botón durante la reconexión, el tiempo de reconexión será más largo. Contando con 10S después de soltar el botón, si el emparejamiento es exitoso, el teclado entrará en el modo de emparejamiento. Si la reconexión falla, la luz se apagará y el teclado entrará en modo de reposo, pero los datos del último emparejamiento exitoso se conservarán.

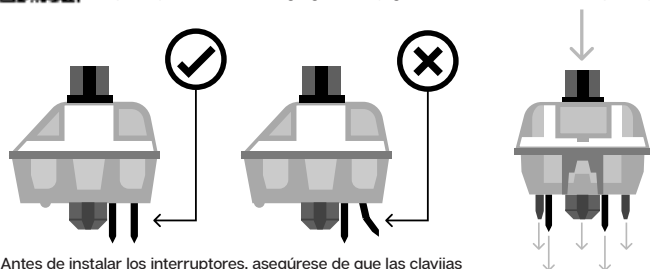
ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

NÚMERO DE TECLAS	81 TECLAS
FUNCIÓN DEL SCROLL	CONTROL MULTIMEDIA
HOT-SWAP	SI
RETROILUMINACIÓN	21 RGB BACKLIGHT EFFECTS
CONEXIÓN	BLUETOOTH 5.0/2.4GHZ/TYPE-C WIRED
COMPATIBILIDAD	WINDOWS/MAC
BATERÍA	3000mAh
PESO DEL PRODUCTO	1000G±20G
DIMENSIÓN DEL PRODUCTO	328*148*42.3 mm



SUSTITUCIÓN DE LAS TECLAS Y DE LOS INTERRUPTORES

Para obtener una guía completa sobre cómo quitar las tapas de las teclas y los interruptores, escanee el código QR o escriba en su navegador:
<https://epomaker.com/blogs/guides/diy-guide-how-to-remove-and-replace-your-mechanical-keyboard-switches>

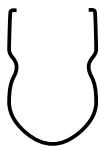


Antes de instalar los interruptores, asegúrese de que las clavijas estén limpias y rectas.

Empuje hacia abajo.

Tenga cuidado. Asegúrese de que las clavijas estén alineadas con las ranuras.

Herramientas incluidas



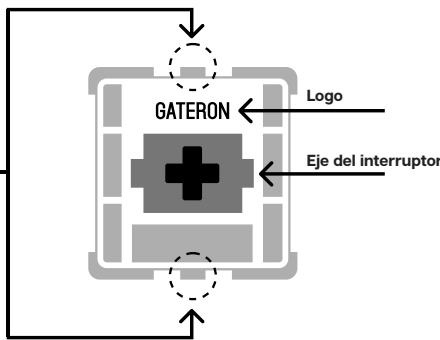
Extractor de interruptores



Extractor de tapas de teclas

Interruptor mecánico

Ejemplo de un interruptor visto desde arriba después de quitar la tapa del teclado para preparar la extracción del interruptor.



La herramienta de extracción de interruptores se alinea verticalmente con el interruptor para soltar el plástico que asegura el interruptor a la placa.

Instalar los interruptores

Quitar los interruptores

1. Agarre su herramienta de extracción de interruptores y alinee los dientes de agarre verticalmente (en el eje Y) en el centro del interruptor, como se muestra en el gráfico de ejemplo anterior.
2. Agarre el interruptor con el extractor de interruptores y aplique presión hasta que el interruptor se libere de la placa
3. Con una fuerza firme pero suave, separe el interruptor del teclado con un movimiento vertical.

1. Compruebe que todos los pasadores metálicos del interruptor están perfectamente rectos y limpios.
2. Alinee el interruptor verticalmente para que el logotipo de Gateron esté orientado hacia el norte. Los pines deben alinearse con el PCB del teclado.
3. Presione el interruptor hacia abajo hasta que oiga un clic. Esto significa que los clips del interruptor se han unido a la placa del teclado.
4. Inspeccione el interruptor para asegurarse de que está bien conectado a su teclado, y pruébelo.



Nota: Si la tecla no funciona es posible que haya doblado uno de los interruptores al instalarlo. Saque el interruptor y repita el proceso

Las clavijas pueden dañarse de forma irreparable y necesitar ser reemplazadas si este proceso no se realiza correctamente. No aplique nunca una fuerza excesiva al sustituir las tapas de las teclas o los interruptores. Si no puede retirar o instalar las tapas de las teclas o los interruptores, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente lo antes posible para evitar que el teclado sufra daños debido a errores de funcionamiento.

ASISTENCIA TÉCNICA

Para obtener asistencia técnica, envíe un correo electrónico a support@epomaker.com con su número de pedido y una descripción detallada de su problema.

Normalmente respondemos a las consultas en un plazo de 24 horas. Si ha adquirido su teclado a través de un distribuidor o no en ninguna tienda oficial de Epomaker, póngase en contacto con ellos directamente para cualquier ayuda adicional.

FOROS DE LA COMUNIDAD

Únase a nuestra comunidad y aprenda junto a otros entusiastas de los teclados.



<https://discord.gg/2q3Z7C2>



<https://www.reddit.com/user/epomaker/>

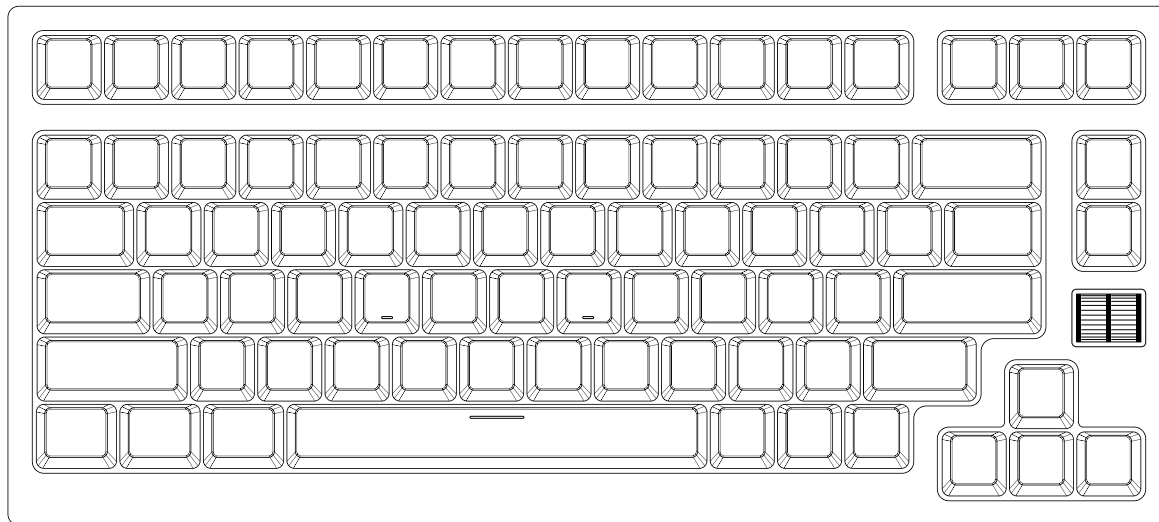
GARANTÍA

La garantía de EPOMAKER cubre cualquier defecto de fábrica que pueda afectar al correcto funcionamiento de su compra. No cubre ningún daño que pueda ocurrir por el desgaste normal. Si su producto es defectuoso, le enviaremos una unidad de reemplazo. Las unidades de reemplazo pueden requerir que usted envíe la unidad defectuosa de vuelta a Epomaker.

Ofrecemos una garantía de 1 año para nuestros productos cuando se compran en nuestra página web (EPOMAKER.com). Su artículo no estará cubierto por su garantía de 1 año si la inspección muestra cualquier signo de modificación o cambios no soportados por el producto original, estos incluyen: Cambio de componentes internos, Montaje y remontaje del producto, Sustitución de baterías, etc.

Sólo cubriremos el artículo si se ha comprado en nuestras tiendas oficiales. Usted no tiene una garantía con nosotros si usted compró el artículo de otro revendedor o de la misma manera. Por favor, póngase en contacto con la tienda en la que compró el producto para resolver los problemas.

EPOMAKER ECLAIR 75%



Kit clavier mécanique filaire/sans fil 75% Hot-Swap

Ce guide rapide est une introduction à l'utilisation et aux fonctionnalités de l'EPOMAKER Eclair 75. Pour un guide approfondi des fonctionnalités du logiciel de personnalisation, veuillez vous référer au manuel que vous pouvez trouver sur le site officiel d'epomaker à <https://epomaker.com/pages/software-downloads>.

Si vous avez besoin d'une assistance supplémentaire, veuillez nous envoyer un e-mail à support@epomaker.com.



Made in China

Manufacturer: Shenzhen Changyun Technology Co., Ltd.
Address: Seventh Floor, Kai Daer Building, No.168 Tongsha Road, Xili Street, Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, CN
Email: support@epomaker.com
Web: www.epomaker.com



APEX CE SPECIALISTS LIMITED

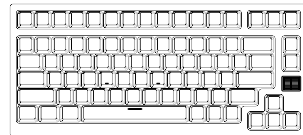
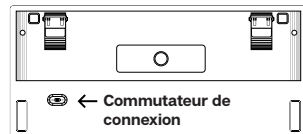
Address: UNIT 3D NORTH POINT HOUSE, NORTH POINT BUSINESS PARK, NEW MALLOW ROAD CORK, T23 AT2P, IRELAND
Contact: Wells
Tel: +353212066339
Email: info@apex-ce.com

Downloaded from www.epomaker.com/manual



RACCOURCIS

FN + F1	Mon ordinateur
FN + F2	Rechercher
FN + F3	Calculatrice
FN + F4	Lecteur
FN + F5	Dernière chanson
FN + F6	Titre suivant
FN + F7	Arrêter
FN + F8	Pause/Lecture
FN + F9	Muet
FN + F10	VOL-
FN + F11	VOL+
FN + F12	Verrouiller le clavier
FN+ ESC	Restaurer les paramètres par défaut
FN+ WIN	Verrouiller Windows

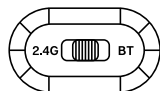


RÉTROÉCLAIRAGE

FN + ↑	Luminosité RGB+
FN + ↓	Luminosité RGB-
FN + ←	Vitesse RVB -
FN + →	Vitesse RVB +
FN+R-CTRL	Changement de l'effet lumineux décoratif
FN+R-SHIFT	Changer la couleur du rétro-clairage
FN+\	Modifier l'effet de lumière
FN + BACKSPACE	Allumez/éteignez le rétro-clairage

CONNECTION

2.4G Wireless ← USB-C → Bluetooth 5.1



Vous trouverez le commutateur permettant de changer le mode de connexion à l'arrière du clavier. Déplacez le commutateur vers la gauche, la droite ou le centre en fonction du mode que vous souhaitez utiliser.

FN + 1	Appuyez brièvement pour basculer, appuyez longuement sur 3S pour accéder au dispositif Bluetooth 1.
FN + 2	Appuyez brièvement sur le commutateur, appuyez longuement sur 3S pour accéder au dispositif Bluetooth 2.
FN + 3	Appuyez brièvement sur l'interrupteur, appuyez longuement sur 3S pour accéder au dispositif Bluetooth 3.
FN + 4	Appuyez longuement sur 3S pour accéder à 2. Mode 4G

CHANGER LES EFFETS RGB

En appuyant sur Fn+\ en même temps, vous pouvez changer l'effet RVB de votre kit clavier Eclair 75%.

APPAIRAGE BLUETOOTH

Appuyez longuement sur les touches FN+1/2/3 pendant 3 secondes, le clavier commencera à s'appairer, la lumière clignotera et restera allumée pendant 10 secondes. S'il n'y a pas de connexion, le clavier passe en mode veille.

PAIRAGE SANS FIL 2.4GHZ

Tout d'abord, allumez le clavier, appuyez sur FN+4 pour entrer en mode 2.4G, puis appuyez sur la combinaison de touches FN+4 3S pour entrer en mode d'appairage, branchez le récepteur dans votre appareil, et vous verrez la lumière clignoter, puis quittez l'appairage après une reconnaissance réussie, la LED de mode est toujours allumée pendant 2S, après les 30s, quittez le mode d'appairage, la lumière s'éteint, et le clavier se met en veille.

INSTRUCTION DE RECONNEXION

Lorsque le clavier est allumé ou sort du mode veille, seul le dispositif actuel est reconnecté ; si la reconnexion échoue, il se met en veille et continue à se reconnecter après le réveil de la touche.

Le témoin lumineux clignote lentement lors de la reconnexion avec Bluetooth, et reste allumé pendant 10 secondes après la connexion. Si vous appuyez sur le bouton pendant la reconnexion, le temps de reconnexion s'allonge. Dans les 10 secondes qui suivent le relâchement du bouton, si le couplage est réussi, le clavier passe en mode de couplage. Si la reconnexion échoue, le voyant s'éteint et le clavier passe en mode veille, mais les données du dernier jumelage réussi sont conservées.

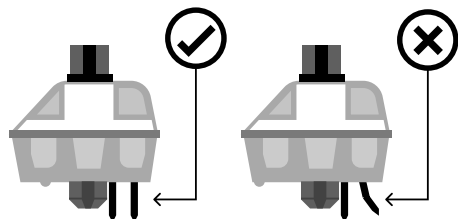
SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

NOMBRE DE TOUCHES	81 KEYS
FONCTION DE LA ROUE	MOLETTE DE COMMANDE MULTIMÉDIA
HOT-SWAP	OUI
RÉTRO-ÉCLAIRAGE	21 RGB BACKLIGHT EFFECTS
CONNEXION	BLUETOOTH 5.0/2.4GHZ/TYPER-C WIRED
COMPATIBILITÉ	WINDOWS/MAC
BATTERIE	3000mAh
POIDS DU PRODUIT	1000G±20G
DIMENSIONS DU PRODUIT	328*148*42.3 mm

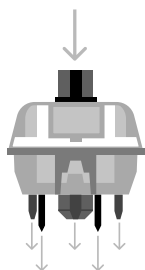


REPLACEMENT DES CAPUCHONS DE TOUCHES ET DES INTERRUPTEURS

Pour obtenir un guide complet sur la façon de retirer les capuchons et les interrupteurs, scannez le code QR ou tapez dans votre navigateur : <https://epomaker.com/blogs/guides/diy-guide-how-to-remove-and-replace-your-mechanical-keyboard-switches>.



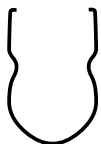
Avant d'installer les interrupteurs, assurez-vous que les broches sont propres et droites.



Pousser droit vers le bas

Faites attention. Assurez-vous que les broches sont alignées avec les fentes.

Outils inclus



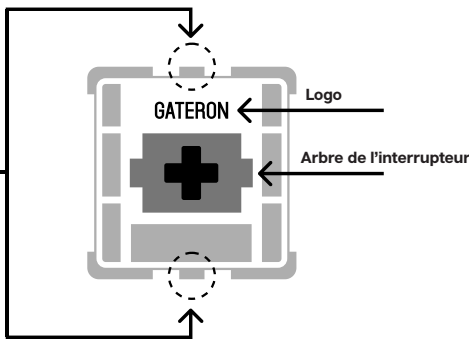
Extracteur d'interrupteur



Extracteur de capuchon de touche

Interrupteur mécanique

Exemple d'un interrupteur vu du dessus après avoir retiré le capuchon du clavier pour préparer le retrait de l'interrupteur.



L'outil d'extraction de l'interrupteur s'aligne verticalement sur l'interrupteur pour déclipser le plastique qui fixe l'interrupteur à la plaque.

Install Switches

Retirer les interrupteurs

1. Saisissez votre outil de retrait d'interrupteur et alignez les dents de préhension verticalement (sur l'axe Y) au centre de l'interrupteur, comme indiqué dans l'exemple graphique ci-dessus.
2. Saisissez l'interrupteur avec l'extracteur d'interrupteur et exercez une pression jusqu'à ce que l'interrupteur se détache de la plaque.
3. En utilisant une force ferme mais douce, éloignez l'interrupteur du clavier en effectuant un mouvement vertical.

1. Vérifiez que toutes les broches métalliques de l'interrupteur sont parfaitement droites et propres.
2. Alignez l'interrupteur verticalement pour que le logo Gateron soit orienté vers le nord. Les broches doivent s'aligner sur le PCB du clavier.
3. Appuyez sur le commutateur jusqu'à ce que vous entendiez un clic. Cela signifie que les clips de l'interrupteur se sont fixés à la plaque du clavier.
4. Inspectez le commutateur pour vous assurer qu'il est correctement fixé à votre clavier, et testez-le.



Remarque : si la touche ne fonctionne pas, il est possible que vous ayez plié l'un des commutateurs lors de son installation. Retirez l'interrupteur et répétez le processus.

Si ce processus n'est pas effectué correctement, les broches peuvent être endommagées au point d'être irréparables et doivent être remplacées. N'appliquez jamais une force excessive lorsque vous remplacez des capuchons de touches ou des commutateurs. Si vous ne pouvez pas retirer ou installer les capuchons de touches ou les commutateurs, veuillez contacter le service clientèle dès que possible afin d'éviter d'endommager le clavier en raison d'erreurs de manipulation.

ASSISTANCE TECHNIQUE

Pour obtenir une assistance technique, veuillez envoyer un courriel à support@epomaker.com en indiquant votre numéro de commande et une description détaillée de votre problème.

Nous répondons normalement aux demandes dans les 24 heures. Si vous avez acheté votre clavier chez un distributeur ou dans un magasin officiel d'Epomaker, veuillez les contacter directement pour toute aide supplémentaire.

FORUMS DE LA COMMUNAUTÉ

Rejoignez notre communauté et apprenez avec d'autres passionnés de claviers.



<https://discord.gg/2q3Z7C2>



<https://www.reddit.com/user/epomaker/>

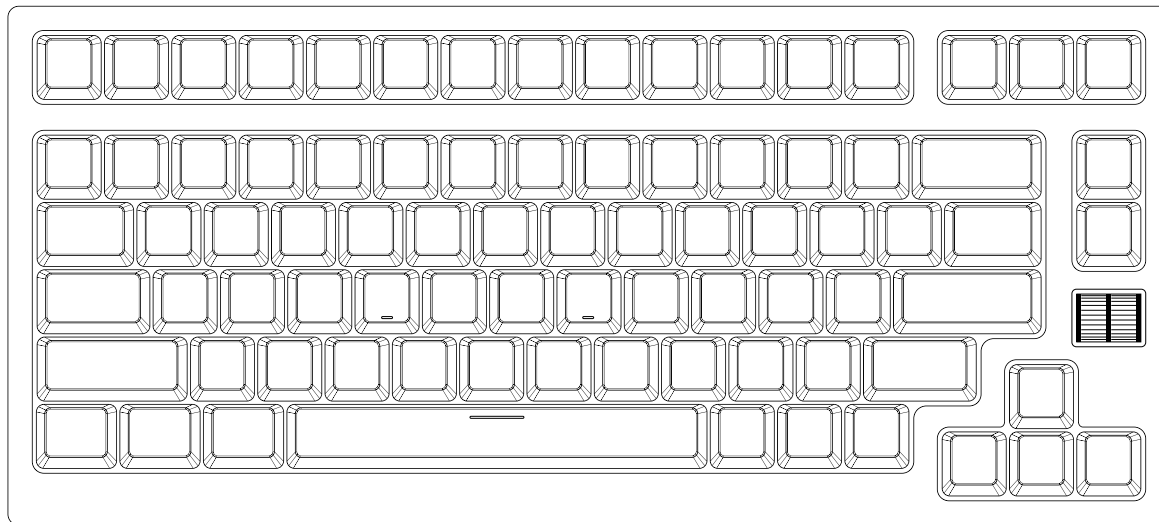
GARANTIE

La garantie EPOMAKER couvre tout défaut d'usine qui pourrait affecter le bon fonctionnement de votre achat. Elle ne couvre pas les dommages qui pourraient résulter d'une usure normale. Si votre produit est défectueux, nous vous enverrons une unité de remplacement. Les unités de remplacement peuvent nécessiter que vous renvoyiez l'unité défectueuse à Epomaker.

Nous offrons une garantie d'un an pour nos produits achetés sur notre site Internet (EPOMAKER.com). Votre article ne sera pas couvert par la garantie d'un an si l'inspection montre tout signe de modification ou de changement non pris en charge par le produit d'origine : Le changement de composants internes, l'assemblage et le réassemblage du produit, le remplacement des piles, etc.

Nous ne couvrirons l'article que s'il est acheté dans nos magasins officiels. Vous n'avez pas de garantie avec nous si vous avez acheté l'article chez un autre revendeur ou de la même manière. Veuillez contacter le magasin où vous avez acheté votre produit pour résoudre les problèmes.

EPOMAKER ECLAIR 75%



75%ホットスワップ対応可能ワイヤレス/有線メカニカルキーボードキ

このクイックガイドは、Epomaker TH21 の使用方法と機能を紹介するものです。
カスタマイズ・ソフトウェアの機能の詳細なガイドについては、Epomaker の公式ウェブサイト <https://epomaker.com/pages/software-downloads> にあるマニュアルを参照してください。

ご不明な点がございましたら、support@epomaker.com までお問い合わせください。



メイド・イン・チャイナ

Manufacturer: Shenzhen Changyun Technology Co., Ltd.
Address: Seventh Floor, Kai Daer Building, No.168 Tongsha Road,
Xili Street, Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, CN
Email: support@epomaker.com
Web: www.epomaker.com



APEX CE SPECIALISTS LIMITED

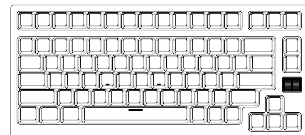
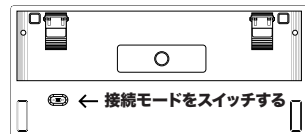
Address: UNIT 3D NORTH POINT HOUSE, NORTH POINT BUSINESS
PARK, NEW MALLOW ROAD CORK, T23 AT2P, IRELAND
Contact: Wells
Tel: +353212066339
Email: info@apex-ce.com

Download the user manual <https://epomaker.com/pages/software-downloads>



ショートカット

FN + F1	コンピューターを開く
FN + F2	サーチ
FN + F3	カルキュレーター
FN + F4	プレイヤー
FN + F5	前曲
FN + F6	次の曲
FN + F7	ストップ
FN + F8	再生/一時停止
FN + F9	ミュート
FN + F10	VOL-
FN + F11	VOL+
FN + F12	キーボードをロックする
FN+ ESC	デフォルト設定に戻る
FN+ WIN	Winキーをロックする

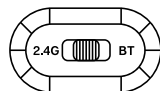


RGBバックライト設定について

FN + ↑	RGB明るさをアップ
FN + ↓	RGB明るさをダウン
FN + ←	RGBスピードをダウン
FN + →	RGBスピードをアップ
FN+R-CTRL	装飾ライトモードを切り替えます
FN+R-SHIFT	バックライトの色をスイッチする
FN+\	バックライトモードをスイッチする
FN + BACKSPACE	RGBをオン/オフにします

接続設定

2.4G Wireless ← USB-C → Bluetooth 5.1



メカニカルキーボードのバックのスイッチを利用して接続モードを変更できる。ユーザーの使用習慣により、スイッチを左/真ん中/右側までに動かして様々な接続モードに変更できる。

FN + 1	Bluetoothデバイス1 短押しで切り替え、長押し3SでBluetoothデバイス1を入力します。
FN + 2	Bluetoothデバイス2 短押しで切り替え、長押し3SでBluetoothデバイス2を入力します。
FN + 3	Bluetoothデバイス3 短押しで切り替え、長押し3SでBluetoothデバイス3を入力します。
FN + 4	2.4G 3秒間押し続けると、ワイヤレス2.4Gペアリングに入ります

バックライトのモード

FN+組み合わせキーを同時に押し、Eclairメカニカルキーボードキットのライトモードをスイッチすることができる。

Bluetoothデバイスとペアリング

FN+1/2/3組み合わせキーを3秒に長押し、メカニカルキーボードキットはペアリング開始、インジケータライトがすばやく点滅し、Bluetoothデバイスと接続成功すれば、インジケータライトが常に10秒で点灯する。逆に、メカニカルキーボードキットが休眠モードに入ります。

2.4Ghzデバイスとペアリング

キーボードはオンにすると、まずFN+4を押して2.4Ghzモードに入る。次、再びFN+4組み合わせキーを3秒に押し、キーボードはペアリングモードに入る。その時に、受信機をキーボードに差し込んで、インジケータライトがすばやく点滅して、ペアリング成功したらインジケータライトが常に2秒に点灯し、ペアリングモードから自動的にログアウトします。ペアリングデバイスを見つけなければ、30秒後インジケータライトがオフするとペアリングモードからログアウトし、キーボードは休眠モードに入る。

ペアリング済みデバイスと接続について

キーボードが起動する或いは休眠モード終了した後、既存デバイスだけと接続することができる。接続が失敗すれば、キーボードは休眠モードに入る。キーボードが再起動すると、自動的に既存のデバイスと接続する続けます。

既存のBluetoothデバイスと接続する時に、インジケータライトがゆっくり点滅し、接続完了すれば、インジケータライトが常に10秒に点灯します。既存のデバイスと接続する過程にキーを押しすれば、接続時間が少し長くなるご注意ください。キーを解放後10秒の間に、ペアリング成功したらペアリングモードに入る。ペアリング失敗にすれば、インジケータライトがオフになるとキーボードは休眠モードに入ります。キーボードはペアリング成功したデータを保持するとご安心ください。

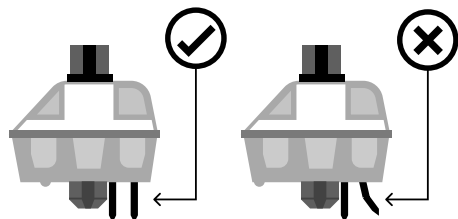
製品仕様

キー数	81 KEYS
ホイール機能	MULTIMEDIA WHEEL CONTROL
ホットスワップ	可能
バックライト	21 RGB BACKLIGHT EFFECTS
接続方法	BLUETOOTH 5.0/2.4GHZ/TYPE-C WIRED
対応システム	WINDOWS/MAC
バッテリー	3000mAh
重量	1000G±20G
サイズ	328*148*42.3 mm

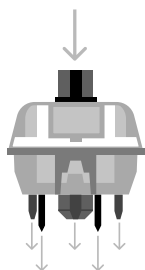


スイッチとキーキャップを交換する

QRコードをスキャンし或いはウェブサイトを開く方法で、キーキャップとスイッチを交換するの詳しい取扱説明書をご覧ください。<https://epomaker.com/blogs/guides/diy-guide-how-to-remove-and-replace-your-mechanical-keyboard-switches>



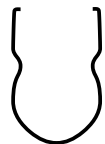
キースイッチをインストールする前に、キースイッチの底のピンが綺麗で、真っ直ぐな状態を確認ください。



縦に押す

ピンとキーボードのスロットが揃っていることを確認済み、軽くて押しなさい。

付属ツール



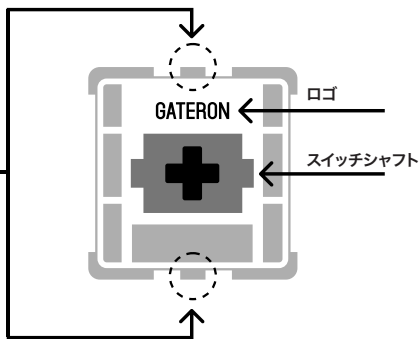
スイッチプラー



キーキャッププラー

機械軸

キーキャップが抜き出したら、イメージのような機械軸が現われた



スイッチのヒントと軸本体の上端と下端のスイッチに揃っていて、強力してスイッチをインストールする

スイッチをインストールする

1. 軸の底のピンがまっすぐ、曲がらなと汚れないと確保する
2. 軸本体がキットに垂直させて、ピンがキットPCBボードのジャックに揃えさせる。キーボードはライトの位置が下(LEDライトが南方向に置いて)にあり、Gateronマークが上(北の方向)にあります。逆にも同じです。
3. 軸を軽く押した後、軸が正確に差し込めれば、小さいカタ音を聞こえさせる。
4. 軸が正確的にインストールするかどうかを確認とチェックください。

スイッチを引き出す

1. スイッチ引き抜き器をピックアップして、引き抜き器のヒントが垂直な状態に入り、スイッチ本体の上と下の軸スイッチ(スイッチが軸の中心軸において、イメージの3の位置)に揃ってください。
2. 軸のスイッチを強力でクランプして、スイッチ引き抜き器と軸が垂直の状態を保持して、スイッチ引き抜き器を軽く上に引き出しなさい。
3. ピンセットを使用するように、軸をボードから引き出す。



メモ: 軸を引き抜き過程に、軸のそのピンが曲がていれば、キーボードのキーがうまく動作できません。その時に、軸本体を抜き出して、ピンを真っ直ぐの状態に調整して、再びキットに差し込んでください。

軸を引き抜き過程に誤操作でピンが壊れると回復できませんの可能性がある。軸とキーキャップをインストールする時に、強力過ぎではないとご注意ください。インストールする過程に暴力的に引き抜きません。インストールする途中でなんの問題があれば、ご遠慮せずに関わってください。

Downloaded from thestomam.org

テクニカルアシスタンス

技術的なサポートについて、support@epomaker.com宛てにメールで問い合わせください。それと、メールの中に注文番号および問題の詳細を添えてください。

問い合わせには24時間以内に対応できます。

EPOMAKERオフィシャル店舗以外の代理店舗から製品を購入すれば、直接その代理店舗に連絡を取ってください。

コミュニティフォーラム

私たちのコミュニティようこそ、ほかのパソコン周辺機器愛好家と一緒に学んで、経験をシェアしましょう。



<https://discord.gg/2q3Z7C2>



<https://www.reddit.com/user/epomaker/>

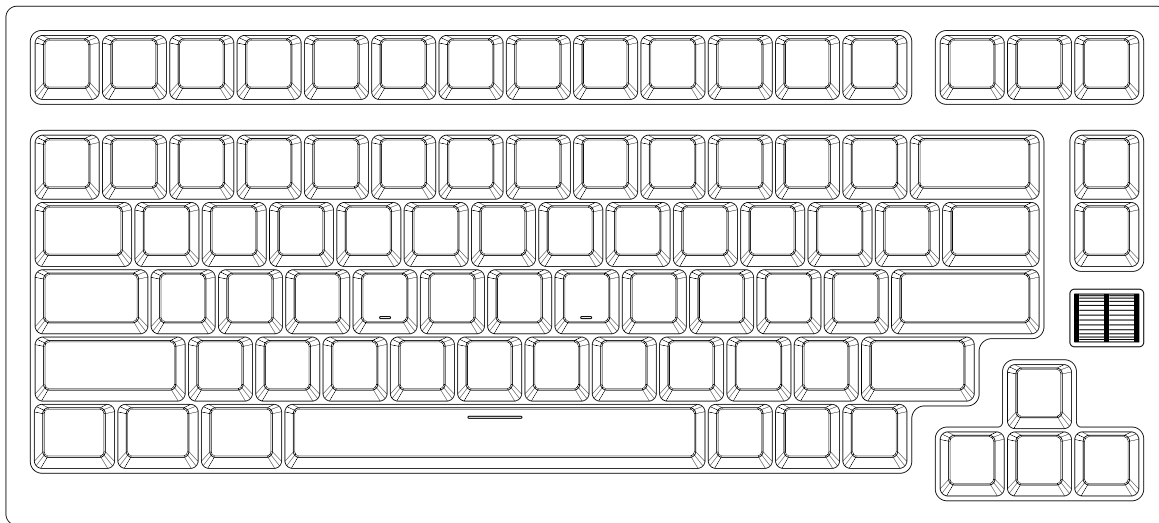
保証について

EPOMAKERの保証には、工場より購入した製品がうまく使用できませんの状況に適用しています。この保証が正常に使用した製品故障或いは摩損な状況に適用していませんとご注意ください。購入した製品が初期不良品になれば、交換できますとご安心ください。新品を再送する前に、初期不良品を返送しなければならないとご注意ください。

EPOMAKERはオフィシャル店舗(epomaker.com)から購入した製品に一年の保証を提供します。オフィシャル認定されない改造/調整/修復/改良した製品に保証および交換サービスを提供できません。改良/修復/改造/調整の行為が製品中の部品を交換、勝手に製品を分解とバッテリーを交換などが含まれていますが、その以上の行為だけではありません。

弊社はオフィシャルサイト(epomaker.com)から販売した製品だけに保証と修理サービスを提供します。弊社オフィシャル店舗以外の店舗から製品にアフターサービスを提供できませんとご注意ください。その場合、なんの問題があれば、直接にその店舗に連絡を取ってください。

EPOMAKER ECLAIR 75%



75%热插拔无线/有线机械键盘套件

本快速指南是对Epomaker Eclair 75的使用和功能的介绍。

关于定制软件功能的深入指导，请参考epomaker官方网站 (<https://epomaker.com/pages/software-downloads>) 中的手册。

如果您需要更多的帮助，请给我们发电子邮件：support@epomaker.com。



中国制造

制造商：深圳市畅韵科技有限公司
地址：广东省深圳市南山区西丽街道同沙路168号凯达尔大厦7楼
电子邮件：support@epomaker.com
网址：www.epomaker.com



APEX CE SPECIALISTS LIMITED

Address: UNIT 3D NORTH POINT HOUSE, NORTH POINT BUSINESS PARK, NEW MALLOW ROAD CORK, T23 AT2P, IRELAND

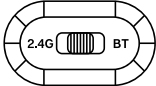
Contact: Wells

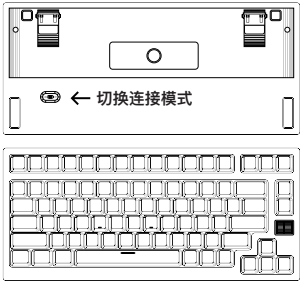
Tel: +353212066339

Email: info@apex-ce.com

Download the [user manual](https://epomaker.com/pages/software-downloads) at <https://epomaker.com/pages/software-downloads>



按键功能	背光灯设置
FN + F1 我的电脑	FN + ↑ 背光亮度+
FN + F2 搜索	FN + ↓ 背光亮度-
FN + F3 计算器	FN + ← 背光速度-
FN + F4 播放器	FN + → 背光速度+
FN + F5 上一曲	FN + R-CTRL 切换装饰灯模式
FN + F6 下一曲	FN + R-SHIFT 切换背光颜色
FN + F7 停止	FN + \ 切换背光
FN + F8 暂停'播放	FN + BACKSPACE 打开/关闭背光
FN + F9 静音	蓝牙设置
FN + F10 音量-	2.4G Wireless ← USB-C → Bluetooth 5.1
FN + F11 音量+	
FN + F12 锁定键盘	键盘背部的开关可以用来切换连接模式。请根据您的使用需求，将开关拨至左/中/右切换至不同的连接模式。
FN+ ESC 恢复默认设置	
FN+ WIN 锁定Win键	



FN + 1	蓝牙模式一 短按切换，长按3S进入蓝牙设备一配对模式
FN + 2	蓝牙模式二 短按切换，长按3S进入蓝牙设备二配对模式
FN + 3	蓝牙模式三 短按切换，长按3S进入蓝牙设备三配对模式
FN + 4	2.4G 长按3S进入2.4G配对

背光模式

按下FN+\组合键以切换Eclair键盘套件的灯光模式。

蓝牙配对

长按FN+1/2/3组合键3秒，键盘进入对码状态，指示灯快闪，连上设备指示灯常亮10秒，如果没有连上设备指示灯会熄灭，键盘进入睡眠模式。

2.4G 配对

键盘开机后，按下FN+4进入2.4G模式，再按下FN+4组合键3秒进入配对模式后，插入接收器，指示灯快闪，配对成功后退出对码，模式灯常亮2秒，找不到配对设备30秒后，退出对码模式灯熄灭，键盘 进入睡眠模式。

回连指示

键盘开机或者睡眠唤醒后，只在当前设备进行回连；回连不成功则进入睡眠模式，按键唤醒后，会继续回连。

蓝牙重连时指示灯慢闪，连接后常亮10秒。如果在重连过程中按下按钮，重连时间会变长。松开按键后10秒内计数，如果配对成功则进入配对模式，而如果重连失败，指示灯熄灭，键盘将进入休眠模式，但会保留上次配对成功的数据。

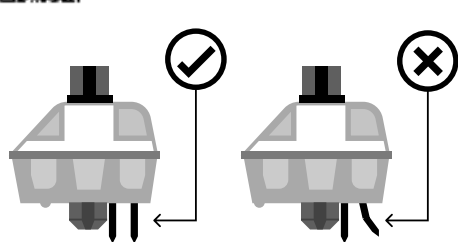
规格参数

按键数	81键
滚轮键功能	滚轮键功能
热插拔	YES
背光灯	21 RGB BACKLIGHT EFFECTS
连接方式	BLUETOOTH 5.0/2.4GHZ/TYPE-C WIRED
系统兼容性	WINDOWS/MAC
电池	3000mAh
重量	1000G±20G
尺寸	328*148*42.3 mm

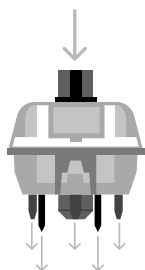


更换轴与键帽

扫描二维码或登录网站查看拔插键帽与轴的完整说明书。<https://epomaker.com/blogs/guides/diy-guide-how-to-remove-and-replace-your-mechanical-keyboard-switches>

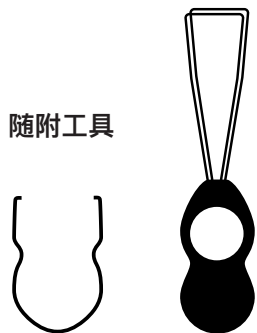


在装轴之前，请确保轴底部的插针是笔直且干净的。



垂直按下

请确认插针与键盘上的插槽对齐后，轻轻按下。



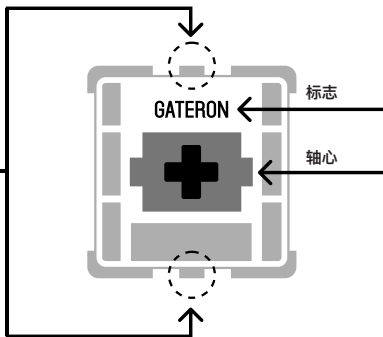
随附工具

拔轴器

拔键器

机械轴

将键盘上的键帽拆除后，可看到如图所示的机械轴。



请将拔键器的尖端对准轴体上下两端的轴体开关，用力夹紧开关，像使用镊子一样将轴拔出。

安装轴体

1. 检查轴体底部的插针，确保插针竖直无弯曲，干净无脏污。
2. 将轴体垂直于套件，让插针对准套件PCB板上的插孔。如果键盘是下灯位键盘（LED灯位于正南），则此时Gateron的标志应位于正上方（正北方）。反之亦然。
3. 将轴轻轻按下，当轴体正确插入时，您会听到一声轻轻的咔嚓声。
4. 检查并测试轴体是否安装稳妥。



注意：如果您在插拔轴体的过程中不慎将轴体底部插针弯曲，则键盘按键将无法正常工作。此时请将轴体拔出，将插针捋平并还原为竖直状态，重新插入套件。

如在插拔过程中操作不当，则插针可能会被损坏且无法修复。在安装轴体和键帽时，请不要过度用力。安装过程中禁止使用暴力插拔。如您安装过程中有任何疑问，请立即联系客服，避免因操作不当损毁产品。Sourced from thelostmanual.org

技术支持

如您需要帮助或技术支持，请发送邮件至support@epomaker.com。邮件中请提供您的订单号和问题的详细说明。

我们通常会在收到邮件后24小时内回复您。如果您的产品是从除了Epomaker官方店铺以外的其他经销商处购买，请直接联系将产品出售给您的经销商。

社区论坛

加入我们的社群，与其他机械外设爱好者一起学习和分享。



<https://discord.gg/2q3Z7C2>



<https://www.reddit.com/user/epomaker/>

社区论坛

Epomaker的保修政策适用于因工厂缺陷而导致您购买的产品无法正常使用的情况。该保修政策不适用于任何因正常使用而引发的产品故障或产品磨损。如您购买的产品有工厂制造缺陷，我们会为您提供替代品。在提供替代品前，您需要将您持有的故障品寄回给我们。

Epomaker为在官网上(epomaker.com)购买的键盘提供1年的保修服务。未经官方授权的修改/修复/改造/调整过的产品无法享有保修或退换货服务，修改/修复/改造/调整包括但不限于：更换内部配件、自行拆开或组装、更换电池等。

我们仅为在我们官方商店购买的商品提供售后保障服务。如您从其他零售处购买，则我们无法为您提供相应的售后保障服务。当您遇到售后问题时，请直接联系将产品销售给您的零售商。